紹昌行秘製壽丹丸散
龍清先生統理內外方脈
每一瓶二元 每三瓶五元五 郵費另加 每瓶十粒銀二毛五

再造吾身 三生有幸 來函開錄

紹昌行生先生尊鑒者弟行年五十尚壯康工資因少年好飲好色加之工夫辛苦勞神身心疲憊手足麻木傷怠非常陽事不起之症中西醫生曾云血少陽虛曾食大補補丸補藥已過幾載從無少效去冬間報見貴行有三鞭補血丸出售廣服三鞭麻木補陽手足活動連服一打全症如失身肥卅磅果然陽事堅壯與壯年無異兩週後快樂此日之健康實三生之有幸森奉赤銀十三元六毛再求寄補血丸半打內連寄費是也 謹頌

美國波士頓埠章利軒上言

九製大海獅鞭鉄質堅腎丸 壯陽種子功效第一 每盒銀十元

此丸益補腎虛之元駟亦世界超超一等良藥也此海獅產自冰洋擁冰臥雪其氣血之雄體魄之壯不言可喻然其用不在身全在於腎推其壯陽發勢之力遂於庇鞭五十倍馬鞭百廿倍海狗鞭一百倍今蒙依法九次泡製配以良方遂功拿大師特製種子在所必需凡病後調補體虛血少家宜奉為九轉聖藥矣

總售處 Shue Chong Hong 928 Fillmore St., S. F. Cal.
代售處 Sun Loy & Co. 932 Grant Ave., San Francisco, Cal.
On Sing & Co. 1044 Grant Ave., San Francisco, Cal.

九製大海獅鞭紫堅腎丸壯陽種子功效第一 每盒銀拾元
參茸武漢四鞭大補丸 每盒六元 參茸魚膘三鞭廣嗣丸 每盒五元
戰過骨飛燕散(閨房美術戰鬬無雙) 每錠五元
發美和意丹 每盒三元 久戰益陽神術丸 每盒四元
紅顏無忙鹿壯陽丸 每盒四元 風流無敵大男丸 每盒四元
花柳無憂膏 每盒三元 參茸魚膘三鞭廣嗣丸 每盒五元
行船嗎浪丸 每盒三元 即止吐血鼻血藥水 每錠二元
通治口瘡咽痛散 每盒三元 止各種氣痛藥水 每盒二元
治赤白痢症散 每錠銀二元 寬中開胃消食丸 每盒三元
神效刀傷生肌散 每錠三元 神驗癲痫藥膏 每盒一元五
嗽喘順氣消痰丸 每盒三元 立效牙虫牙痛散 每樽二元
治真狐臭脚氣 每盒銀一元 四時感冒痢嘔霍亂散 每樽二元
速效補精丸 每盒銀四大元 婦人安胎種子衛生丸 每盒三元
樣治耳聾耳鳴丸 每盒四元 婦女經前腹痛調經丸 每盒三元
哮喘咳嗽丸 每盒銀四元 九種心痛丸 每盒銀一元
花柳威猛止痛生肌散 每盒三元 包癰根小腸氣痛丸 每盒二元
高廉花柳補毒丸 每盒銀五元 內傷陰虛吐血萬靈丹 每料十元
打傷跌撲陰亟結核內消丸 每盒五元
初起花柳自濁不愛丸 每盒四元
內消花柳瘡毒血毒丸 每盒十五元 全料四拾元
內消花柳橫弦惡瘡便毒丸 每盒十元 每料三十元
內消花柳痛行楊梅毒丸 每盒十元 全料四十元
按花柳之症皆由貪歡取樂淫毒傳染於身初起不過白濁成痛其次變症百出若不早治遺禍無窮以上各種花柳藥丸乃祖傳四代獨步單方無論症起久暫一服即消數服全愈真如神謹此披露
丸散太多未能盡錄 寄費郵費買者自理

SHUE CHONG HONG
928 FILLMORE ST.
SAN FRANCISCO, CAL. U.S.A.

三鞭補血露

本號專造各款頂級皮靴工料料質比美於西人所造之工料號稱各款鞋時合脚靴皮靴修整舊靴有經專皮鞋專修皮鞋等靴皆用光顧在片打電門牌一號

三盛連記
Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.

廣利泰
啓者雲埠片打街門牌六十一號恒利油糖肉品雜貨生意刻已全盤推出與廣利泰衆股東承受營生所有恒利字號之欠往數嘜賬項及各客欠項概歸與廣利泰任理收支自承受後欲擴張商務計乃大加改良務使價廉物美以圖久遠交易仰我儕胞留心賜顧幸甚此佈 (▲喊線四〇五三矢麼)
Kwong Lee Tai Co. 61 Pender Street East
Vancouver, B. C.
雲高華廣利泰代理人鄭華照
人鄭廣耀謹啓

廣隆裕
KWONG YEE LUNG CO.
137 Pender Street East
Phone Sey. 9026 Vancouver B. C.
巴埠 云哥

又新到水仙花
各種支干
絲巾炮竹
油米雜貨
特別平沽
云埠廣裕隆啓

Abbey's SALT
葉備鹽為衛生之聖藥日前曾將有裨補於人之全體逐一言明而曾買此品者亦無不贊許惟於頭痛背痛未及備述凡頭背兩部受痛者食此鹽無不立奏奇效各藥肆均有零售請嘗試之
本醫士啓

▲接整水龍
本號專接修整水龍喉并鍍冷熱水龍電燈自來火等件自備大車送戰各樣器具到門修整甚為利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命
電話詩麼叁九貳九
D. Drummond
203 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3929
Vancouver, B. C.
住家電話
非綱 四六四六L
姊比布柘文披露

章記號
JUN KEE CO.
13 Canton St. P.o. Box 366
Vancouver B.C.
小廠在云古嘩埠經營有年今遷往貴東街照常實易專辦唐山油糖酒米麻梳雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其賜顧幸勿卻有信等卻上西文賜來無憚

司理阮本祝

▼嶺南酒樓因時廣告
嶺吐明月、光照杯箸晶瑩、南來薰風、清澈襟懷舒暢、有脚陽春已去、屈指炎夏又來、客途暑熱、爭向茶室以乘涼、各士風流、應借酒家而遣興、本樓窓閑百葉、清風徐來、梯步千層、俗塵不擾、至於庖人烹調之合節、侍兒招待之殷勤、久已膾炙人口、不用贅詞、工商士庶、盡興乎來、
▲本樓電話(詩麼)貳二八二
嶺南酒樓主人謹白

▲加拿大各埠代理處 (郵費買者自備)

| | | |
|---|---|---|
| KWONG MAN SANG | 222-226 Georgia St. E. | VANCOUVER, B. C. |
| GIM LEE YUEN | 77 Pender St. | VANCOUVER, B. C. |
| YORK KEE CO. | P. O. Box 1142 | VICTORIA, B. C. |
| QUONG LEE YUEN | EDMONTON, ALTA. | |
| HOP LEE CO. | 126 Mill St. | ST. JOHN, N. B. |
| QUONG LEE CO. | ST. JOHN, N. B. | |
| KWONG MAN YUEN | 206 Centre St. | CALGARY, ALTA. |
| HOP YICK CO. | 214 Centre St. | CALGARY, ALTA. |
| WOH SHING CO. | P. O. Box 1416 | CALGARY, ALTA. |
| SUNG CHONG LUNG | 19 Elizabeth St. | TORONTO, ONT. |
| CENTRAL CANADA SUPPLY | 212 River St. W. | MOOSE JAW, SASK. |
| KWONG TONG CHONG | 10162-97th St. | EDMONTON, ALTA. |

三鞭補腎丸
每盒三元
特別出售
戰必勝
每盒三元
花柳
每盒五元
大補腎丸
每盒三元
Kaysang Co.
843 Clay Street, San Francisco, Cal. U.S.A.
絕發行所結輪奇生行大藥房

馳名丸藥價值表
夢遺固精丸 每盒三元
強腎虛濁丸 每盒五元
參茸武漢丸 每盒五元
龜鹿滋腎丸 每盒五元
壽鶴斷根丸 每盒五元
小腸氣痛丸 每盒三元
九氣柏痛丸 每盒三元
五淋白濁丸 每盒三元
花柳威猛丸 每盒三元
入骨搜毒丸 每盒五元
祈蛇風濕酒 每瓶三元
蓋中仙 每瓶三元

男兒當強自
腎強精足氣雄
力厚丸有三鞭
地名巳久嘗試
便知好魂
大盒抗 中盒五元 小盒壹元
兩腎滋養 補分左右
奇生行大藥房 大年
KAYSANG CO. 843 CLAY ST. SAN FRANCISCO, CAL.


▲花柳藥酒確有功効
弟居美國地人花界聚集花柳請毒者不勝言多方治療無效于病者飲奇生行花柳扶元搜毒藥酒得以搜毒清之此酒精製之良活人無數凡屬惡毒皆可收效自餘毒既清再與該行函商善後之法又得寄來三鞭補腎丸及戰必勝丸照法施用果然精神奕奕弟蒙施救醫登于報以為同病者告
旅美赤市省波朗士嘩埠
台山縣四九墟伍倫恭頌
N.G. Lun, Fort Brown, Texas.

腎虧兼補之南針
庶者而因先天不足將有弱之病致虧傷腎元兼以振作太當誕見腰痛遺精陽弱不舉丈而易洩等病自念年壯有為突罹此患倫以身世不寒而慄幸得友人介紹購服奇生行三鞭補腎丸及戰必勝兩丸腎部較前大有進益上列說進一掃而空而受賜不淺特寫情報告以便同患腎虧者求醫之導線焉
余以為報達揮數言以表揚貴行制藥之功以救同患者致謝同津焉
金安
民國 檀香山 佳英 沙馬洲 白